

■ The main focus of the 30th edition of the ULICA festival is on an intriguing picture of life in which people are forbidden to read books. Such a picture was created by Ray Bradbury in his novel

fahrenheit 451

■ It is a vision of a terrifying future world in which the ultimate breakthrough in civilization and culture or, more aptly put, a disaster is taking place. It is a world in which all forms of literature, art, philosophy as well as all individual, independent and liberated thinking, feeling and acquisition of knowledge are banned. A world in which the few remaining books, representing a symbolic treasury of human knowledge, wisdom and freedom, are burnt. It is a world of "captive minds", souls and hearts in which an omnipresent and omnipotent "pictorial culture" with its most powerful weapon – television – squeezes the conscience of individuals and entire communities into a schematic, dehumanized, simplified and senseless existence. It is a world of victorious and vigorous totalitarianism in which overt terror is not necessary any more as it has been replaced by an even more dreadful and dangerous manipulation of human consciousness, imagination and emotions by the mass media.

■ Most of the performances invited to this year's festival will be a powerful and sharp warning against such a world and such a threatening civilization.

■ The **30. ULICA** festival has assembled over 200 performers taking part in over 80 artistic events. Many shows are addressed not only to adults but also to young viewers. Next to the productions listed in the festival timetable there are also many accompanying events, such as an exhibition of photographs taken during previous editions of the ULICA Festival, film presentations on the history of street art, and interactive games for youngsters.



05.07 środa **Wednesday**

18.00 **Rynek A The Main Square A, Rynek B The Main Square B**

Parada uliczna: *Odyseja ku nowym brzegom* *An Odyssey Towards New Shores* – a street parade

21.00 **Rynek B The Main Square B >** Mr Pejo's Wandering Dolls (RU) *Moonsters* Wędrujące Lalki Pana Pejo



06.07 czwartek **Thursday**

Rynek A The Main Square A	Rynek B The Main Square B	Plac Szczepański The Szczepański Square	Mały Rynek The Small Square	Inne miejsca Other venues
			Compagnie Albedo (FR) <i>The Tonys (a mobile show)</i>	
15.30				16.00 Adrian Schvarzstein <i>The Greenman</i> (a mobile show) ALWERNIA
16.00		Teatr Wagabunda (PL) <i>Stara Zagroda</i> <i>Old Homestead</i> The Vagabond Theatre	FrutillasConCrema (CL) <i>Petit</i>	17.00 Contaminando Sonrisas <i>Le Voyage</i> ALWERNIA
16.30			Grupa ...nirgendwo... (DE) <i>Fahrenheit... und ihre Kinder</i> (a mobile show)	18.00 Teatr Wybrzeże (PL) <i>Fahrenheit 451</i> Teatr Łażnia Nowa
17.00	Krakowski Teatr Tańca (PL) <i>Estra&Andro</i> The Krakow Dance Theatre	Teatr i Kropka (PL) <i>Ptaki-Dziwaki</i> <i>Freaky Birds</i> Theatre. Full Stop	Company LA TAL (ES) <i>Carilló</i>	18.00 Teatr Pinezka <i>Pan Twardowski</i> ALWERNIA
18.00	Akcja Ważka (PL) <i>Poza</i>	Bram Graafland (NL) <i>The Yelling Kitchen Prince</i> <i>Hałaśliwy Księżę Kuchni</i>	Daniel Burley (D) <i>The Magic Cabaret Show</i> <i>Magiczny Kabaret</i>	
19.00	Grupa Wokół Centrum (PL) <i>38°C</i> The "Around the Centre" Group		Company LA TAL (ES) <i>Carilló</i>	
19.30			Teatr Pijana Sypialnia (PL) <i>Latarnik</i> <i>The Lighthouse</i> <i>Keeper The Drunken</i> Bedroom Theatre	
20.00	Teatr Hothaus (PL) <i>Zabiłem brata mego...</i> <i>I have killed a brother</i> <i>of mine ...</i>			21.00 Pieśni dla miasta (PL) <i>Pieśni Wolności *</i> <i>Songs of Freedom*</i> Songs for the city
21.00	Mr Pejo's Wandering Dolls (RU) <i>Moansters</i> Wędrujące Lalki Pana Pejo			22.00 Periplum and Corn Exchange (GB) <i>451</i> Galeria Krakowska
22.00				
23.00	Delrevés Vertical Dance (ES) <i>UNO ONE</i>			



07.07 piątek Friday

Rynek A The Main Square A	Rynek B The Main Square B	Plac Szczepański The Szczepański Square	Mały Rynek The Small Square	Inne miejsca Other venues
			Adrian Schvarzstein (ES) <i>The Greenman</i> (a mobile show)	
				16.00 Compagnie Albedo <i>Les Tonys The Tonys</i> (a mobile show) TARNÓW
16.00 Akcja Ważka (PL) <i>Poza</i>	Daniel Burley (D) <i>The Magic Cabaret Show</i> <i>Magiczny Kabaret</i>	Teatr Wagabunda (PL) <i>Stara Zagroda</i> <i>Old Homestead</i> <i>The Vagabond Theatre</i>	Compagnie Les Eléments Disponibles (FR) <i>Krakow Klown Konzept</i> (a mobile show)	
			Grupa ...nirgendwo... (D) <i>Fahrenheit... und ihre Kinder</i> (a mobile show)	
17.00 Teatr Hothaus (PL) <i>Zabiłem brata mego...</i> <i>I have killed a brother of mine ...</i>	Kamchàtka (ES) <i>Kamchàtka</i> (a mobile show)	Teatr i Kropka (PL) <i>Ptaki-Dziwaki</i> <i>Freaky Birds</i> <i>Theatre.Full Stop</i>	Company LA TAL (ES) <i>Carilló</i>	17.00 FrutillasConCrema <i>Petit</i> TARNÓW
	Grupa Wokół Centrum (PL) <i>38°C The "Around the Centre" Group</i>	Contaminando Sonrisas (ES) <i>Le Voyage Podróż</i>	Scena Na Scenie (PL) <i>Księga lasu</i> <i>The Book of the Forest</i> <i>Onstage Theatre Studio</i>	18.00 Teatr Pinezka <i>Pan Twardowski</i> <i>Mr Twardowski</i> TARNÓW
	Krakowski Teatr Tańca (PL) <i>Estra&Andro</i> <i>The Krakow Dance Theatre</i>	Bram Graafland (NL) <i>The Yelling Kitchen Prince</i> <i>Hataśliwy Księżę Kuchni</i>	Company LA TAL (ES) <i>Carilló</i>	19.00 Teatrul Tony Bulandra (RO) <i>Othello Otello</i> PWST Theatre Academy
			Teatr Pijana Sypialnia (PL) <i>Latarnik</i> <i>The Lighthouse Keeper</i> <i>The Drunken Bedroom Theatre</i>	19.00 Teatr KTO <i>Peregrinus</i> TARNÓW
	Kamchàtka (ES) <i>Kamchàtka</i> (a mobile show)			
	Teatr Biuro Podróży (PL) <i>Cisza w Troi</i> <i>Silence in Troy</i>			21.00 Pieśni dla miasta (PL) <i>Pieśni Wolności * Songs of Freedom* Songs for the city</i>
22.00 Xarxa Teatre (ES) <i>Fahrenheit- Ara Pacis</i>				
23.00 Delrevés Vertical Dance (ES) <i>UNO ONE</i>				




08.07 sobota **Saturday**

	Rynek A The Main Square A	Rynek B The Main Square B	Plac Szczepański The Szczepański Square	Mały Rynek The Small Square	Inne miejsca Other venues
14.00				Adrian Schvarzstein (ES) <i>The Greenman (a mobile show)</i>	15.00 Compagnie Albedo (FR) <i>The Tonys (a mobile show)</i> OŚWIĘCIM
16.00	Teatr Pinezka (PL) <i>Pan Twardowski</i> <i>Mr Twardowski</i>		Teatr Wagabunda (PL) <i>Stara Zagroda</i> <i>Old Homestead</i> <i>The Vagabond Theatre</i>	Scena Na Scenie (PL) <i>Księga lasu The Book of the Forest</i> <i>Onstage Theatre Studio</i>	16.00 Teatr KTO (PL) <i>Peregrinus</i> Rynek Podgórski The Podgórski Square
16.30					16.00 Contaminando Sonrisas (ES) <i>Fané Solamente</i> OŚWIĘCIM
17.00	Teatr Hothaus (PL) <i>Zabiłem brata mego...</i> <i>I have killed a brother of mine ...</i>	Kamchàtka (ES) <i>Kamchàtka</i> <i>(a mobile show)</i>	Teatr i Kropka (PL) <i>Ptaki-Dziwaki</i> <i>Freaky Birds</i> <i>Theatre.Full Stop</i>	Company LA TAL (ES) <i>Carilló</i>	17.00 FrutillasConCrema (CL) <i>Petit</i> OŚWIĘCIM
18.00		Akcja Ważka (PL) <i>Poza</i>	Bram Graafland (NL) <i>The Yelling Kitchen Prince</i> <i>Hątaśliwy Księżę Kuchni</i>	Grupa ...nirgendwo... <i>(D) Fahrenheit... und ihre Kinder (a mobile show)</i>	
19.00		Krakowski Teatr Tańca (PL) <i>Estra&Andro</i> The Krakow Dance Theatre		Company LA TAL (ES) <i>Carilló</i>	
19.30				Teatr Pijana Sypialnia (PL) <i>Latarnik</i> <i>The Lighthouse Keeper</i> <i>The Drunken Bedroom Theatre</i>	
20.00	Grupa Wokół Centrum (PL) <i>Płaczki</i> <i>Mourners</i> <i>The "Around the Centre" Group</i>	Kamchàtka (ES) <i>Kamchàtka</i> <i>(a mobile show)</i>			
21.30		Compagnie Les Eléments Disponibles (FR) <i>Krakow Klow'n Konzept</i>			21.00 Pieśni dla miasta (PL) <i>Pieśni Wolności *</i> <i>Songs of Freedom*</i> <i>Songs for the city</i>
22.00		Teatr Ósmego Dnia (PL) <i>Summit_2.0</i> <i>Theatre of the Eighth Day</i>			
23.00	Teatr KTO <i>F451- Kraków</i> <i>a 24-hour show</i> <i>prolog</i>				



09.07 niedziela **Sunday**

	Rynek A The Main Square A	Rynek B The Main Square B	Plac Szczepański The Szczepański Square	Mały Rynek The Small Square	Inne miejsca Other venues
14.00	Teatr KTO F451- Kraków (24-godzinne widowisko a 24-hour show)				15.00 FrutillasConCrema (CL) <i>Petit</i> Galeria Krakowska
16.00		Teatr KTO (PL) <i>Peregrinus</i>	Teatr Wagabunda (PL) <i>Stara Zagroda</i> <i>Old Homestead</i> <i>The Vagabond Theatre</i>	Compagnie Albedo (FR) <i>The Tonys</i> (a mobile show)	16.00 Teatr Pinezka (PL) <i>Pan Twardowski</i> <i>Mr Twardowski</i> Galeria Krakowska
16.30					
17.00			Bram Graafland (NL) <i>The Yelling Kitchen Prince</i> <i>Hataśliwy Księżę Kuchni</i>	Company LA TAL (ES) <i>Carilló</i>	17.00 Contaminando Sonrisa (ES) <i>Fané Solamente</i> Galeria Krakowska
18.00			Teatr i Kropka (PL) <i>Ptaki-Dziwaki</i> <i>Freaky Birds</i> <i>Theatre.Full Stop</i>	Scena Na Scenie (PL) <i>Księga lasu</i> <i>The Book of the Forest</i> <i>Onstage Theatre Studio</i>	
19.00			FrutillasConCrema (CL) <i>Petit</i>	Company LA TAL (ES) <i>Carilló</i>	
19.30					
20.00					 <ul style="list-style-type: none"> ◆ Rynek A The Main Square A Rynek Główny od strony Ratusza The Main Market Square, by the Town Hall Tower ◆ Rynek B The Main Square B Rynek Główny od strony kościoła św. Wojciecha The Main Market Square, by the church of St. Adalbert ◆ Mały Rynek The Small Square ◆ Plac Szczepański The Szczepański Square Inne miejsca Other venues ◆ Rynek Podgórski The Podgórski Square, ◆ Galeria Krakowska (Plac Jana Nowaka-Jeziorańskiego przy Dworcu Głównym), The Jana Nowaka Jeziorańskiego Square by the Galeria Krakowska Shopping Centre near the Main Railway Station ◆ Teatr Łaźnia Nowa The Łaźnia Nowa Theatre Nowa Huta, Oś. Szkolne 25 ◆ PWST (Scena im. St. Wyspiańskiego – ul. Straszewskiego 22) , The Stanisław Wyspiański Stage of the Theatre Academy at 22 Straszewskiego Street
21.00					
22.00	Teatr KTO F451- Kraków a 24-hour show epilog				
23.00					

Niespodzianka* **Surprise***

* Sprawdź w punkcie info festiwalu w Ryнку Głównym

* Check at the Main Square festival info point